

Tomar Transito es bueno para usted y su billetera.

Amtrak brinda servicios ferroviarios desde Chicago Union Station a las ciudades a través de Illinois y de los Estados Unidos. Muchas de estas rutas, combinadas con autobuses de Thruxway, están conectadas con 35 ciudades de Illinois. Para obtener más información, visite amtrak.com

Chicago Water Taxi ofrece un enlace directo desde las estaciones de tren de Metra y Amtrak en la calle Madison hasta la avenida Michigan, avenida Norte y Chinitown. Para obtener más información, visite chicago.watertaxi.com

Accesibilidad

Metra tiene 242 estaciones de trenes suburbanos, de las cuales 175 son completamente accesibles y 22 son parcialmente accesibles. El sistema de trenes "L" de CTA incluye 145 estaciones, de las cuales 102 son completamente accesibles. Los autobuses de CTA y Pace están equipados con rampa y han anunciado de parada automática. Para obtener más información sobre cómo utilizar el sistema de autobuses y trenes accesibles, visite RTAChicago.org/ridet-resources/accessible-transit

RTA Travel Information Center:

312-836-7000 • Daily: 6:00 am to 7:00 pm
RTAChicago.org

RTA Customer Service

Lláme al **312-913-3110** para ubicaciones y horas.

RTA is committed to the environment. This map has been produced using paper that has been third party certified that it comes from responsibly managed forests, and 100% post-consumer waste. Please recycle when you're done.

Signanos en

Puntos de interés

Arlate Arena	C1	Malcolm X College	F5
Bahá'í Temple	A5	McCormick Place	G7
The Batspark in Rosemont	C2	Monroe Valley College	K2
The Brickyard Shopping Center	E3	Morton College	H4
Broadview Village Square Mall	G2	Museum of Science & Industry/Omnimax	I7
Brookfield Zoo	G2	National-Louis Univ Skokie	A4
Chicago History Museum	E6	National Museum of Medical Art	G6
Chicago Ridge Mall	K3	North Park University	D5
Chicago State University	K6	North Riverside Park Mall	G3
Chinatown	G6	Northeastern Illinois University	C5
Concordia University	F3	Northwestern University	A5
Cook County Courts	K3	Notebart Nature Museum	E6
Bridgeview	K3	Oakton Community College	A1
Chicago at 26th/California	G5	Oak Orchard	A4
Skokie	F4	Olive-Harvey College	K7
Daley College	J4	Oriental Institute	I7
DePaul University, Lincoln Park	E6	Oriental Square Mall	L2
Dominican University	E3	Pullman National Monument	K7
Dawson Technical Institute	HE	Prairie Avenue Historic District	G7
DeVry Univ	D5	Quarry Shopping Center	I2
Ebers Plaza	A4	Rosemont Theater	C2
Fashion Outlets of Chicago	C2	Ryan Field (Northwestern University Wildcats)	A5
Fort City Mall	I4	St. Xavier University	K4
Frank Lloyd Wright Historic District	F3	Stephens (Rosemont) Convention Center	G2
Garfield Park Conservatory	F3	Smart Museum	H7
Golf Mill Shopping Center	A2	Toyota Park (Chicago Fire)	B3
Greektown	F6	Trinity Christian College	L3
Guaranteed Rate Field	H6	Triton College	E2
Harlem/Living Plaza	D3	Truman College	D6
Hawthorne Race Course	G4	United Parcel Service, Hodgkins	J1
Hines VA Hospital	G2	University of Chicago & Medical Center	I7
Hull-House Museum	F6	University of Illinois at Chicago	F6
Illinois Holocaust Museum	A4	UIC Pavilion	F8
Illinois Institute of Technology	G6	Village Green Shopping Center	B4
Illinois Medical District	F5	Westfield Old Orchard	A4
International Museum of Surgical Science	E6	Winstunt Arena	G6
Kendall College	F6	Wrigley Field (Cubs)	D6
Kennedy-King College	I6	Wright College	D3
Lincoln Park Zoo & Conservatory	E6		
Lincolnwood Town Center Mall	G2		
Loyola Univ Medical Center	G6		
Loyola University, Lake Shore	C6		
Wright College	D3		

MAPA DEL SISTEMA



VIAJA EN TRANSPORTE PÚBLICO - EVITA EL TRÁFICO

Febreiro 2018

Tarifas de CTA y Pace

Yentra™ es un sistema de pago de tarifas de CTA y Pace, que agiliza y facilita el abordaje y pago. Puede depositar el valor en las cuentas de transporte de Yentra, utilizando efectivo, monedas o tarjetas bancarias en cualquier máquina vendedora, con clientes de Metra y de Ventra (las formas de pago aceptadas pueden variar) o con tarjetas de crédito o débito, en línea o por teléfono.

Tarifa completa	Tarifa reducida**	Tarifa en efectivo	Electivo reducido**	
Tarifa de tren CTA "L"	\$2.50*	\$1.25	\$2.50*	\$1.25*
Tarifa de autobús CTA	\$1.10	\$0.50	\$1.10	\$0.50
Tarifa de autobús Pace	\$2.00	\$1.00	\$2.25	\$1.10*
Tarifa premium de autobús	\$4.50	\$2.25	\$4.50	\$2.25
Transbordos CTA	\$0.25	\$0.15		
Transbordos Pace	\$0.30	\$0.20		

*Deposito en efectivo en las estaciones "L" en una Tarjeta Yentra, en tarjetas bancarias sin contacto personal o con tarjeta de crédito. Los boletines sencillos de Ventra tienen un valor de \$5, proporción hasta dos transbordos dentro de los próximos dos horas e incluyen una cuota de predicción de comunicación de pago limitada. Correo boletín o tarjetas bancarias que no se aceptan cuando el valor del transbordador o comparando un boleto electrónico en línea o por teléfono a utilizar un boleto para viajes limitados.

**A los pasajeros a quienes RTA les emitió una tarifa preferente, se les permiten niños de 3 a 11 años. Los niños menores de 7 años viajarán gratis con un adulto que pague un boleto de tarifa. Llame al 312-913-3110 para obtener más información sobre autorizaciones de tarifa preferente de RTA. Visite transitbadge.com/ventra/ para obtener más detalles de la tarifa de CTA. Visite pacebus.com/why/wheretofare_information.asp para obtener más detalles.

Pases CTA y Pace

Al activarlos la primera vez, los pases le ofrecen viajes limitados en CTA o Pace. Los pases se cargan a la cuenta de transporte de Ventra y a la tarjeta bancaria sin contacto.

Pases	Completa	Preferentes*
Pase de 1-día de CTA	\$10	
Pase de 3-días de CTA	\$20	
Pase de 7-días de CTA	\$28	
Pase de 7-días de CTA/Pace	\$33	\$30
Pase de 30-días de Pace	\$80	\$70
Pase de 30-días de Pace CTA/Pace	\$105	\$50

*Disponibles únicamente para quienes cuentan con permisos de tarifas preferentes emitidos por RTA. Visite transitbadge.com/ventra/ para obtener más detalles sobre las tarifas de CTA. Visite pacebus.com/why/wheretofare_information.asp para obtener más detalles.

Tarifas de Metra

Puede comprar los boletines móviles de Metra usando la aplicación de Ventra. Las tarifas de Metra se recogen en la distancia recorrida. El horario de tarifas que se encuentra a continuación contiene tarifas basadas en viajes desde o hasta el centro de Chicago (Zona A).

Zona	A	B	C	D	E	F
Una vía	\$7.00	\$4.25	\$5.50	\$6.25	\$6.75	\$7.25
Una vía reducida**	\$3.00	\$2.00	\$2.75	\$3.00	\$3.25	\$3.50
10-viaje	\$38.00	\$40.50	\$52.25	\$59.50	\$64.25	\$69.00
10-viaje reducida**	\$19.00	\$19.00	\$26.25	\$28.50	\$31.00	\$33.25

Tarifas para niños

Tomando como base sus edades, los niños pagan tarifas reducidas en CTA, Metra y Pace. En Metra, los niños menores de 7 años deben viajar con un adulto que pague una tarifa.

Edades 7-11	Menores de 7 años	
CTA	Tarifa preferente*	Sin costo con cliente*
Pace	Tarifa preferente*	Sin costo con cliente*
Metra	Medio tarifa	Sin costo con cliente**

*Los niños de 6 años de edad o menores que viajan solos pagan una tarifa preferente. **Puede viajar sin costo pero no adulto. *Hasta tres niños sin costo por adulto.

Tarifas de NICTD (South Shore Line)

Las tarifas de South Shore Line se cobran en efectivo. Existen cuatro tipos de boletines básicos; una vía, 10 viajes, 25 viajes y mensuales. Las tarifas reducidas se encuentran disponibles para ciudadanos de la tercera edad y para clientes con discapacidades. Tenga en cuenta que los boletines de Metra no son válidos en los trenes de South Shore Line. Visite nictd.com para conocer los detalles y las opciones de las tarifas de NICTD.

Las tarifas están sujetas a cambios. Vigente a partir de diciembre 2018.



Puntos de Interés en el centro

Adler Planetarium	H14	Harris Theatre	D13	Northwestern Memorial Hospital	B13	Art Institute of Chicago	E13	Chicago Union Station	E10
Art Institute of Chicago	E13	Huntington Bank Pavilion	H14	Petrillo Music Shell	F12	Columbia College	F12	Chicago-Railway District Heritage Corridor	F12
Buckingham Fountain	F13	Illinois Center	D13	Chicago Architecture Foundation	E12	Jane Addams Hull House	G9	Milwaukee District North Central Service	F12
Chicago Board of Trade	F11	John Hancock Center	B13	Chicago Children's Museum	E13	Maggie Daley Park	E13	SouthWest Service	D10
Chicago Cultural Center	D12	Magnificent Mile compras	E12	Chicago Stock Exchange	F11	Merchandise Mart	D11	LaSalle Station Rock Island District	F11
City Hall/Courthouse Building	D11	Millennium Park	E13	Civic Opera House	F11	Millennium Park	E13	Millennium Station Electric District South Shore Line	D13
Cook County Court (Clinton/Harrison)	E10	Museum of Contemporary Art	B12	Daley Center	D12	Edificios y tribunales federales	E12	Museum Campus/11th St Station	G13
Field Museum	H14	Navy Pier	C14	Field Museum	H14	National Hall of Fame	F9	Ogilvie Transportation Center Union Pacific	D10
Galley 37 Center for the Arts	D12	Newberry Research Library	A12	Greyhound Bus Terminal	F10	North Michigan Avenue compras	B12	Van Buren Street Station South Shore Line	F13
Harold Washington Library	F12								

Autobuses directos desde las estaciones Metra

120 Ogilvie/Streetsville Express AM	19 United Center Express	130 Museum Campus	132 Goose Island Express
Solo horas pico entre semana	Servicio solamente para los Bulls, Blackhawks, y los conciertos de Chicago Bulls y Chicago Blackhawks	Servicio diario de lunes a viernes	Solo horas pico entre semana
Aborda en Ogilvie Station	Aborda en Union Station	Aborda en Museum Campus Station	Aborda en Goose Island Station

Otras rutas especiales y de temporadas

120 Ogilvie/Streetsville Express PM	128 Soldier Field Express	192 Univ of Chicago Hospitals Express
Solo horas pico entre semana	Servicio diario de lunes a viernes	Servicio diario de lunes a viernes
Aborda en Ogilvie Station	Aborda en Soldier Field Station	Aborda en University of Chicago Station

Para obtener más información, visite Pacebus.com

Legenda del mapa

CTA Trenes

- Blue Line (Línea Azul)
- Green Line (Línea Verde)
- Orange Line (Línea Anaranjada)
- Pink Line (Línea Rosa)
- Purple Line (Línea Púrpura)
- Purple Line Express (Línea Púrpura Express)
- Red Line (Línea Roja)
- Yellow Line (Línea Amarilla)

Pace Autobuses

- Ruta de autobús
- Servicio a tiempo parcial
- Sólo ciertos viajes
- Ruta de autobús sin paradas
- Ruta de autobús sin paradas con servicio a tiempo parcial
- Ruta con paradas limitadas

Trenes de suburbios Metra

- Línea de ferrocarril y la estación
- Servicio solamente horas pico
- South Shore Line y estación

Otros símbolos

- Autopista
- Carretera US
- Carretera estatal
- Servicio de Amtrak en la estación
- Punto de interés
- Estacionamiento Park & Ride
- Hospital

Ampliación de Elgin

Ver ampliación de Elgin a la izquierda

Pueblos y ciudades

Addison 1-7	Crystal Lake 0-3	Hawthorn Woods 0-6	Lisle 0-8, 0-8	Orland Park 0-8	South Elgin 0-3, 0-7
Alden A-1	Darien L-7	Heal Crest N-10	Lockport N-6	Spring Grove 0-1	South Holland N-11
Algonquin E-3	Deer Park E-8	Hickory Hills L-8	Lombard J-6	Steger P-11	Streator K-9
Antioch A-6	Des Plaines 0-8	Highland 0-12	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Arlington Heights 0-7	Downers Grove 0-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Aurora K-3, K-2	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Barrington 0-5	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Beach Park A-8	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Berwyn J-8	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Bensenville 1-7	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Bloomington 1-6	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Blue Island M-10	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Bolingbrook 1-6	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Broadview J-8	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Brookfield K-8	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Buffalo Grove F-7	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Bull Valley 0-3	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Burnham M-12	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Burr Ridge L-8	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Calumet City N-12	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Calumet Park M-10	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Camp Hill 1-2	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Carle Place 1-5	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Carleton Place 1-5	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Chicago Heights 0-11	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Chicago Ridge L-9	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Cicero J-9	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Clarendon Hills K-7	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Country Club Hills N-12	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Crest Hill 0-5, R-11	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Crest Hill 0-5, R-11	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Crest Hill 0-5, R-11	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Crest Hill 0-5, R-11	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9
Crest Hill 0-5, R-11	Downers Grove K-7	Highland Park E-9	Lyons K-9	Stacy Park N-9	Streator K-9

Ampliación de Aurora-Naperville-Lisle

Ver ampliación de Aurora-Naperville-Lisle abajo

Ampliación de Joliet

Ver ampliación de Joliet abajo

0 1 2 3 4 5
millas



NORTE

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

Ver mapa de Chicago

A B C D E F G H I J K L M N O P Q R S

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12